

## ¡URIKALDUAK!

Ederra zera ¡o itsasóa!  
 Baña zu baño ederragoa  
 Da zuregatik alargunari  
 Išurtzenzaion ¡malko tantoa!  
 Sendoa guztiz dezu orroa  
 Baña neretzat sendoagoa  
 Da zuregatik umezurtzari  
 Jaiotzerizaion ¡zizpuruchoa!  
 Garratza dezu zurrunbilloa  
 Baña au baño garratzagoa  
 Da gurasoak ¡semerik gabe!  
 Botatzenduten ¡antzi eroa!  
 ¡O Jaungoikoa! Zuk dezu ¡bai! Zuk  
 Oek ainbéste maitetakoa,

Itsaso bagak etzuten ito  
 Ark eginzizun orazioa,  
 ¡An!.... urazpitik bialduzizun  
 Gaiñoak bere biotz osoa,  
 Gurutze Santu Lezokoari  
 Erreguturik ¡barkazioa!  
 ¡Aur, emazte ta gurasoentzat  
 Eskaturikan konsueloa!  
 ¡O Jaungoikoa!... ¡Aita zera ta  
 Emanzenion zure kolkoa  
 Eta Lurrean zabaltzendezu  
 Karidadeen usai gozoa!  
 Poztugaitezen!.... Zeruan dago  
 Gure betiko ¡amorioa!

ANTONIO ARZÁC.

1882-ko Abenduan.

### LA FIESTA EUSKARA DEL 21 DE DICIEMBRE.

El día de Santo Tomás, festividad clásica y tradicional en el calendario easonense, tuvo lugar en el Teatro principal la solemne distribución de premios á los escritores laureados en el certámen literario, anunciado, según costumbre, por el Consistorio de Juegos florales euskaros de esta Ciudad.

El acto se verificó con gran animación y numerosa concurrencia, celebrándose á la vez el concurso de tamborileros y la *sesion de bersolaris-improvisadores*, dispuestos por aquel Instituto.

La orquesta, bajo la dirección del inteligente maestro Sr. Barech, ejecutó, como sabe hacerlo, diversas y notables composiciones, entre las que llamó principalmente la atención un *Zortzico*, obra del señor Guelbenzu y el director de la Academia de música de esta Ciudad, que fué muy aplaudido; los conocidos tamborileros Sres. Basurco hermanos, ejecutaron, entre marcadas muestras de aprobación del público, un notable concierto de silbos, todo él sobre aires populares del país; y los improvisadores Pedro Elicegui (a) el *molinero de As-teasu*, Juan Bautista Urquía (a) *Gorriya*, Francisco Ulgalde, y Es-